

PRAYERS.

The Honourable Senator Martin, P.C., laid on the Table the following:—

Report of the Canadian Dairy Commission, including its accounts and financial statements certified by the Auditor General, for the fiscal year ended March 31, 1973, pursuant to section 22 of the *Canadian Dairy Commission Act*, Chapter C-7, R.S.C., 1970.

Report of the Canadian Grain Commission for the year ended December 31, 1972, pursuant to section 14 of the *Canada Grain Act*, Chapter 7, Statutes of Canada, 1970-71-72.

Estimates for the fiscal year ending March 31, 1975.

Report of the National Arts Centre Corporation, including its accounts and financial statements certified by the Auditor General, for the fiscal year ended March 31, 1973, pursuant to section 17 of the *National Arts Centre Act*, Chapter N-2, R.S.C., 1970.

Report of the Department of Communications for the fiscal year ended March 31, 1973, pursuant to section 6 of the *Department of Communications Act*, Chapter C-24, R.S.C., 1970.

Annual Report to the Governments of the United States and Canada by the Columbia River Treaty Permanent Engineering Board for the period October 1, 1972 to September 30, 1973 (English text).

Copies of an Agreement between the Government of Canada, the Government of Quebec and Quebec Hydro-Electric Commission concerning the cooperation of the Government of Canada in the establishment and development of the Hydro-Quebec Institute of Research.

Report of the Solicitor General of Canada for the fiscal year ended March 31, 1973, pursuant to section 5 of the *Department of the Solicitor General Act*, Chapter S-12, R.S.C., 1970.

Report of the Metric Commission for the period June 1971 to March 31, 1973.

Report of the Department of Manpower and Immigration for the fiscal year ended March 31, 1973, pursuant to

section 5 of the *Department of Manpower and Immigration Act*, Chapter M-1, R.S.C., 1970.

Copies of Parts 1 and 2 of a Study by the Systems Analysis Branch of the Canadian Transport Commission, entitled "Midwestern Ontario-Bruce Public Transport" and dated December 1973.

Pursuant to the Order of the Day, the Senate resumed the debate on the consideration of His Excellency the Governor General's Speech from the Throne at the opening of the present Session of Parliament and the motion of the Honourable Senator Robichaud, P.C., seconded by the Honourable Senator Perrault:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:

To His Excellency the Right Honourable Jules Léger, Chancellor and Principal Companion of the Order of Canada, Chancellor and Commander of the Order of Military Merit, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, Her Majesty's most loyal and dutiful subjects, the Senate of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

After debate,

The Honourable Senator Langlois, moved, seconded by the Honourable Senator Buckwold, that further debate on the motion for an Address to His Excellency the Governor General be adjourned until the next sitting of the Senate.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.

The Honourable Senator Martin, P.C., moved, seconded by the Honourable Senator Langlois,

That the Senate do now adjourn.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.